



AAI/SAP/Engg(C)/LM/W.No.8/2020-21/ 193

Date: 06.01.2021

सेवा में,

To,

M/s Samta Interiors

21, Promise Apartments,

F -Block, Vikas Puri,

New Delhi-110018

विषय:- सफदरजंग हवाई अड्डे पर मौजूदा भूमि प्रबंधन कार्यालय का नवीनीकरण।

Subject:- Renovation of existing Land Management office at Safdarjung Airport.

संदर्भ : 10.07.2020 को खोली गई आपकी ई-निविदा। (टेंडर आईडी :2020_एएआई_51394_1)

Ref:- Your e- tender opened on 10.07.2020 (Tender ID: 2020_AAI_51394_1),

महोदय,

Sir,

1. उपर्युक्त निदिष्ट कार्य हेतु आपकी ई-निविदा आपके द्वारा उद्घृत मद् दरों पर कुल **14,26,365.00 (मात्र चौदह लाख छब्बीस हजार तीन सौ पैसठ रुपये)** की धनराशि पर, अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण की और से एतद द्वारा स्वीकृत की जाती है। जो कि निविदा की अनुमानित लागत रुपये **19.18** लाख से **25.63%** नीचे है।

Your e- tender for work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India at the item rates quoted by you totaling to **Rs. 14,26,365.00/- (Rupees Fourteen Lacs Lacs Twenty Six Thousand and Three Hundred Sixty Five only)** which is **25.63% below** the estimated cost put to tender of **Rs. 19.18 Lacs**.

- 2 संयुक्त महाप्रबंधक (अभियांत्रिकी – सिविल), उत्तरी क्षेत्र, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, ऑपरेशनल ऑफिसज कॉम्प्लेक्स, रंगपुरी, नई दिल्ली 110037 इस कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे अनुरोध है कि आप संविदा करार पर हस्ताक्षर करने एवं उसे पूरा करने संयुक्त महाप्रबंधक (अभियांत्रिकी – सिविल), उत्तरी क्षेत्र, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण, ऑपरेशनल ऑफिसज कॉम्प्लेक्स रंगपुरी, नई दिल्ली 110037 के कार्यालय में दिनांक 21.01.2021 तक उपस्थित हों। संविदा करार 100 (सौ) रुपये के नॉन ज्यूडीशियल स्टाप पेपर पर बनाया जायेगा तथा स्टाप पेपर की लागत आपके द्वारा वहन की जाएगी।

Jt. General Manager (Engg-Civil)-NR, AAI, Operational offices Complex, Rangpuri, New Delhi- 110037 shall be Engineer-in-charge of the work. You are requested to Attend the office of Jt. General Manager (Engg-Civil)-NR, AAI, Operational offices Complex, Rangpuri, New Delhi- 110037 by 21.01.2021 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs. 100/- and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

- 3 आपकी निविदा के साथ प्राप्त **40,000/- (मात्र चालीस हजार रुपये)** की अग्रिम धनराशि को अनुबंध दस्तावेज के अनुसार प्रतिभूति जमा के रूप में संपरिपक्वित किया जाएगा।

The earnest money amount of **Rs. 40,000/- (Rupees Forty Thousand Only)** received along with your tender will be treated as part of security deposit as per condition of contract document.



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

- 4 आपसे अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) अधिनियम 1970 और अनुबंध श्रम (विनियमन और उन्मूलन) केंद्रीय नियमों 1971 और न्यूनतम मजदूरी अधिनियम और उसके केंद्र और राज्य सरकारों के नियमों के प्रावधान का पालन करने का अनुरोध किया जाता है।

You are requested to comply with the provision of contract labour (Regulation & Abolition) Act of 1970 and contract labour (Regulation & Abolition) central rules 1971 and minimum wages act and rules thereof Central and State Governments.

- 5 आपको सहायक महाप्रबंधक अभियांत्रिकी (सिविल), सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली से तत्काल संपर्क करने का भी निर्देश दिया जाता है। जो आपको कार्यस्थल (साइट) सौंपने की व्यवस्था करेंगे।

You are also directed to contact Asstt. Gen. Manager (Engg-Civil), SAP immediately who will arrange to hand over the site to you.

- 6 कृपया नोट करें कि कार्य पूरा करने की समयावधि 3 (तीन) महीने होगी। यह समय इस पत्र के जारी होने के 10 वें दिन से प्रारम्भ माना जायेगा।

Please note that the time allowed for carrying out the work is **03 (Three) Months** and same shall be reckoned from the 10th day of issue of this letter.

- 7 इस अनुबंध के संबंध में किसी अन्य पत्राचार को सामान्य रूप से अभियंता-प्रभारी को संबोधित किया जाना चाहिए।

Any further correspondence in connection with this contract should normally be addressed to the Engineer-in-charge.

- 8 कृपया रसीद स्वीकार करें और स्वीकृति के टोकन के रूप में अधोहस्ताक्षरी को हस्ताक्षर करने के बाद इस पत्र की डुप्लिकेट प्रति संलग्न करें।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

संलग्न: अनुसूची
Encl: SCHEDULE

भवदीय
Yours faithfully,

(अनिल कुमार गुप्ता)

(Anil Kumar Gupta)

सहायक महाप्रबंधक (इंजी-सिविल) सफदरजंग एयरपोर्ट
A.G.M. (Engg-Civil), Safdarjung Airport,

अध्यक्ष भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण के लिए व उनकी तरफ से

For & on Behalf of The Chairman,
Airports Authority of India